



Le Quotidien

Statistique Canada

Le mercredi 14 août 1996

Pour être diffusé à 8 h 30

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Revenu familial, 1994** 2
 Les revenus totaux médians des familles ont augmenté légèrement de 1993 à 1994. Ils demeurent toutefois bien au-dessous des niveaux atteints en 1990.

AUTRES COMMUNIQUÉS

- Huiles et corps gras, juin 1996 5
- Scieries et ateliers de rabotage, juin 1996 5
- Panneaux de particules, de lamelles orientées et de fibres, juin 1996 5
- Véhicules automobiles: ventes de carburants, 1995 5

NOUVELLES PARUTIONS

Revenu familial

1994

Les données proviennent des déclarations de revenus de 1994 remplies au printemps 1995. Ces données sont une source unique de renseignements sur les petites régions et sont idéales pour appuyer les analyses de marché et les décisions politiques.

Les données sont disponibles pour les provinces et les territoires, les villes, les régions métropolitaines de recensement et les divisions de recensement ainsi que pour les régions de tri d'acheminement (trois premiers caractères des codes postaux) et les itinéraires de facteur (regroupements de codes postaux).

Les familles époux-épouse de la collectivité de Westmount (Québec) détenaient le revenu total médian le plus élevé au pays (96 400 \$), suivies de celles de Hampstead (Québec), avec 89 900 \$, et de Yellowknife (Territoires du Nord-Ouest), avec 88 800 \$. Les familles monoparentales de Wallenstein (Ontario) avaient le revenu total médian le plus élevé (45 300 \$), suivies de celles de Sillery (Québec), avec 43 900 \$, et de Cap-Rouge (Québec), avec 41 800 \$.

Pour plus de renseignements, communiquez avec le Service à la clientèle au (613) 951-9720, Division des données régionales et administratives. Télécopieur: (613) 951-4745. Internet: saadinfo@statcan.ca.



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

Revenu familial

1994

Les revenus totaux médians des familles ont augmenté légèrement de 1993 à 1994. Ils demeurent toutefois bien au-dessous des niveaux atteints en 1990.

Le revenu total médian des familles monoparentales, ayant pour la plupart une femme à leur tête, a grimpé de 1,3 % en 1994 pour s'établir à 20 500 \$. Le revenu médian des familles époux-épouse, qui comprennent les personnes vivant en union libre, a augmenté de 0,6 % pour atteindre 47 800 \$.

Les revenus familiaux ont connu un courant à la baisse depuis 1990. Malgré une augmentation modeste en 1994, le revenu médian des familles monoparentales se situait toujours à 9,5 % sous le niveau de 1990. En 1994, le revenu médian des familles époux-épouse était, lui aussi, de 6,2 % sous le niveau atteint en 1990.

Dans l'ensemble, les familles avaient un revenu médian de 43 300 \$ en 1994, ce qui constitue une hausse de 0,5 % par rapport à l'année précédente. Ce revenu se situe à 7,3 % sous le niveau de 1990.

Le revenu total médian des familles époux-épouse variait entre 37 700 \$ à Terre-Neuve et 62 400 \$ aux Territoires du Nord-Ouest. Le revenu total médian des familles monoparentales s'échelonnait entre 15 600 \$ à Terre-Neuve et 22 400 \$ en Ontario.

Note aux lecteurs

Toutes les variables ont été corrigées en fonction de l'inflation selon l'indice des prix à la consommation (1994=100).

Définitions

La médiane est le point milieu, où la moitié des familles ont un revenu supérieur et l'autre moitié ont un revenu inférieur.

Les familles époux-épouse comprennent les couples mariés et les personnes vivant en union libre.

Le revenu total comprend le revenu d'emploi, le revenu de placements, les paiements de transfert, le revenu de REER et les autres revenus (revenu de location net, pensions alimentaires, revenu de société en commandite simple et autres revenus imposables non mentionnés plus haut).

Les paiements de transfert comprennent les prestations de pensions de retraite privées, les prestations d'assurance-chômage, les prestations de la Sécurité de la vieillesse et le versement net des suppléments fédéraux, le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec, les prestations fiscales pour enfants, les allocations familiales du Québec, le crédit pour la TPS, les indemnités pour accident du travail, l'aide sociale (pensions de vieillesse et aux aveugles, secours direct, assistance sociale, allocations familiales et allocations pour les personnes handicapées) ainsi que les crédits d'impôt provinciaux ou territoriaux remboursables (pour le Québec, l'Ontario, le Manitoba, la Colombie-Britannique et les Territoires du Nord-Ouest).

Une région métropolitaine de recensement (RMR) est une vaste région urbaine qui entretient une certaine intégration économique avec les régions urbaines avoisinantes. Chaque RMR a une population d'au moins 100 000 personnes.

Source des données: Dossier sur les familles (T1FF) de 1994 basé sur les déclarations de revenus T1 de 1994 remplis au printemps 1995.

Revenu total médian par province, territoire et région métropolitaine de recensement 1994

	Familles époux-épouse	Familles monoparentales
	\$	
Canada	47 800	20 500
Provinces et territoires		
Terre-Neuve	37 700	15 600
Île-du-Prince-Édouard	41 600	20 000
Nouvelle-Écosse	43 200	17 400
Nouveau-Brunswick	41 700	16 100
Québec	44 700	20 300
Ontario	51 900	22 400
Manitoba	44 200	18 400
Saskatchewan	43 200	17 600
Alberta	50 000	19 500
Colombie-Britannique	49 200	20 200
Yukon	55 900	19 700
Territoires du Nord-Ouest	62 400	18 200
Régions métropolitaines de recensement		
St. John's	48 400	18 000
Halifax	51 300	19 100
Saint John	48 600	16 000
Chicoutimi-Jonquière	46 700	21 000
Québec	50 800	25 400
Sherbrooke	45 000	19 900
Trois-Rivières	45 300	19 700
Montréal	47 300	20 400
Ottawa-Hull (partie au Québec)	53 300	22 900
Ottawa-Hull (partie en Ontario)	62 100	25 000
Oshawa	60 600	23 100
Toronto	51 900	23 200
Hamilton	55 400	23 300
St. Catharines-Niagara	49 800	21 900
Kitchener	54 400	23 000
London	53 800	22 700
Windsor	58 400	22 800
Sudbury	53 500	20 500
Thunder Bay	56 700	21 700
Winnipeg	48 800	20 900
Regina	53 800	21 300
Saskatoon	48 300	18 100
Calgary	54 300	22 300
Edmonton	52 200	19 900
Vancouver	50 400	22 500
Victoria	52 500	23 100

Les familles époux-épouse avec deux enfants détenaient le revenu médian le plus élevé

À l'échelle nationale, les familles époux-épouse avec deux enfants habitant à la maison, ce qui constitue environ le quart des familles époux-épouse, détenaient le revenu total médian le plus élevé (56 800 \$).

Revenu total médian

	1993	1994	1993 à 1994
	\$ constants de 1994		variation en %
Ensemble des familles	43 099	43 300	0,5
Familles époux-épouse sans enfant	38 789	39 200	1,1
Familles époux-épouse avec 1 enfant	51 819	52 100	0,5
Familles époux-épouse avec 2 enfants	56 229	56 800	1,0
Familles époux-épouse avec 3 enfants et plus	52 521	53 000	0,9
Familles monoparentales avec 1 enfant	19 846	20 000	0,8
Familles monoparentales avec 2 enfants	20 347	20 700	1,7
Familles monoparentales avec 3 enfants et plus	20 447	21 300	4,2

La dépendance aux transferts gouvernementaux est plus marquée chez les familles monoparentales

Les familles monoparentales ont reçu 31,9 % de leur revenu total en paiements de transfert, comparativement à 15,6 % pour les familles époux-épouse. En moyenne, les familles monoparentales ont reçu 54,39 \$ de paiements de transfert pour chaque tranche de 100 \$ de revenu d'emploi, ce qui constitue une hausse de 1,0 % par rapport à 1993. La plus grande partie des paiements de transfert versés aux familles monoparentales étaient sous forme d'aide sociale, alors que les familles époux-épouse recevaient leur portion la plus élevée de régimes de pensions gouvernementaux et de pensions privées.

Parmi les familles monoparentales, 40 % ont déclaré recevoir des prestations de l'aide sociale, comparativement à seulement 8,5 % des familles époux-épouse.

Environ 2,6 millions de familles époux-épouse avec des enfants de moins de 18 ans se sont partagé 3,9 milliards de dollars en prestations fiscales pour enfants, alors que 832 000 familles monoparentales ayant des enfants admissibles ont reçu 1,4 milliard de dollars.

Le revenu d'emploi représentait la composante la plus élevée du revenu total pour tous les types de familles, suivi des paiements de transfert.

La majorité sont des familles à deux soutiens

Parmi les familles époux-épouse dont les conjoints ont déclaré un revenu d'emploi, les deux tiers étaient des familles à deux soutiens. Les hommes étaient les seuls soutiens dans 24,0 % des familles et les femmes, dans 7,5 %. Sur le plan national, les femmes ont contribué une plus grande part au revenu d'emploi familial que leur conjoint dans 24,3 % des familles époux-épouse.

La proportion de familles à deux soutiens variait de 63,2 % à Terre-Neuve à un sommet de 74,9 % à l'Île-du-Prince-Édouard. Le pourcentage des familles ayant un homme comme seul soutien étaient au-dessus de la moyenne nationale à Terre-Neuve, au Québec, en Nouvelle-Écosse et au Nouveau-Brunswick.

Parmi les régions métropolitaines de recensement (RMR), Regina (Saskatchewan) détenait la plus grande concentration de familles à deux soutiens (76,8 %). La proportion des familles dans lesquelles seulement des hommes ont contribué au revenu d'emploi familial était la plus élevée (36,5 %) dans la RMR de Chicoutimi-Jonquière (Québec). Le rapport des familles dans lesquelles seulement des femmes ont contribué au revenu d'emploi familial était le plus élevé (9,8 %) dans la RMR de Toronto (Ontario).

Le pourcentage des femmes ayant contribué une plus grande part au revenu d'emploi familial que leur conjoint variait entre les collectivités. Les cinq endroits où ce pourcentage était le plus élevé étaient Little Current (Ontario) à 36,8 %, Sainte-Cécile-de-Masham

(Québec) à 36,0 %, Inverness (Nouvelle-Écosse) à 35,0 %, Vanier (Ontario) à 35,0 % et Mount Stewart (Île-du-Prince-Édouard) à 34,8 %. Les collectivités sont définies comme des régions ayant 500 déclarants ou plus.

Composition de la famille

En 1994, les trois quarts de la population vivaient dans des familles époux-épouse. Un peu plus de 3 millions de personnes vivaient dans des familles monoparentales, dont 86,8 % avaient une femme comme chef recevant un revenu total médian de 19 700 \$. Les familles monoparentales ayant un homme comme chef s'en sont mieux tiré avec un revenu total médian de 31 500 \$.

Aucun enfant ne vivait à la maison dans 43 % des 6,7 millions de familles époux-épouse. Du reste, 37,3 % avaient des enfants de 18 ans et plus qui vivaient toujours à la maison.

En 1994, la majorité des familles monoparentales (57,8 %) n'avaient qu'un enfant, alors que 12,6 % d'entre elles avaient trois enfants ou plus. Huit enfants sur dix de moins de 20 ans vivaient dans des familles formées de deux parents.

Pour plus de renseignements, communiquez avec le Service à la clientèle au (613) 951-9720, Division des données régionales et administratives. Télécopieur: (613) 951-4745. Internet: saadinfo@statcan.ca.

Sources du revenu familial

	Familles époux-épouse			Familles monoparentales		
	1992	1993	1994	1992	1993	1994
	% du revenu total					
Revenu d'emploi	76,1	76,2	76,5	60,9	58,8	58,6
Revenu de placements	5,6	4,7	4,3	4,1	3,5	3,2
Paiements de transfert	15,2	15,7	15,6	29,5	31,7	31,9
REER*	—	—	1,1	—	—	1,3
Autres revenus*	3,1	3,4	2,5	5,5	6,0	5,0
Revenu total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

* À partir des données 1994, les données sur le revenu de REER sont disponibles en une composante séparée du revenu total. Le montant du revenu de REER était compris auparavant dans la composante «autres revenus».

AUTRES COMMUNIQUÉS

Huiles et corps gras

Juin 1996

Les fabricants d'huiles désodorisées de tout genre ont produit 96 957 tonnes durant le mois de juin, ce qui représente une augmentation de 6,8 % par rapport aux 90 763 tonnes produites au mois de mai.

La production cumulative pour l'année 1996 est de 561 886 tonnes, ce qui constitue une augmentation de 20,3 % comparativement aux 466 988 tonnes (donnée révisée) pour la même période en 1995.

En juin, les ventes intérieures d'huile de margarine désodorisée se sont chiffrées à 10 850 tonnes, celles d'huile de friture désodorisée, à 24 500 tonnes et celles d'huile à salade désodorisée, à 27 212 tonnes.

Données stockées dans CANSIM: matrice 185.

Le numéro du mois de juin 1996 d'*Huiles et corps gras* (32-006-XPB, 6 \$ / 60 \$) paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Peter Zylstra au (613) 951-3511, Division de l'industrie. ■

Scieries et ateliers de rabotage

Juin 1996

La production de bois d'œuvre et de traverses a atteint 5 373,6 milliers de mètres cubes en juin, ce qui constitue une diminution de 0,5 % par rapport aux 5 399,3 milliers de mètres cubes en juin 1995 (donnée révisée).

De janvier à juin 1996, la production s'est chiffrée à 31 838,3 milliers de mètres cubes, ce qui équivaut à une baisse de 0,3 % par rapport à la valeur révisée de 31 945,6 milliers de mètres cubes pour la même période en 1995.

Données stockées dans CANSIM: matrices 53 et 122.

Le numéro de juin 1996 de *Scieries et ateliers de rabotage* (35-003-XPB, 11 \$ / 110 \$) paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Les données corrigées selon l'Enquête annuelle sur les manufactures de 1994 sont publiées dans les numéros des mois de mai et de juin 1996.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Bruno Pépin au (613) 951-3516, Division de l'industrie. ■

Panneaux de particules, de lamelles orientées et de fibres

Juin 1996

En juin, les usines ont produit 405 545 mètres cubes de panneaux de lamelles orientées. Il s'agit d'une augmentation de 45,2 % comparativement aux 279 246 mètres cubes (donnée révisée) produits en juin 1995. La production de panneaux de particules s'est chiffrée à 161 424 mètres cubes, en diminution de 0,4 % par rapport aux 162 023 mètres cubes (donnée révisée) enregistrés en juin 1995. La production de panneaux de fibres a augmenté de 49,4 %, passant à 39 139 mètres cubes comparativement à 26 199 mètres cubes en juin 1995.

La production cumulative de panneaux de lamelles orientées pour l'année 1996 a atteint 2 163 022 mètres cubes, en hausse de 31,1 % par rapport aux 1 649 596 mètres cubes (donnée révisée) au cours de l'année 1995. La production de panneaux de particules a augmenté de 2,4 %, passant à 1 005 464 mètres cubes pour la période de janvier à juin 1996, comparativement à 981 665 mètres cubes (donnée révisée) pour la même période en 1995. La production cumulative de panneaux de fibres en 1996 est de 206 254 mètres cubes, en hausse de 20,8 % par rapport à la valeur de 170 755 mètres cubes en 1995.

Données stockées dans CANSIM: matrices 31 (séries 2, 3 et 5) et 122 (série 8).

Le numéro du mois de juin 1996 de *Panneaux de particules, de lamelles orientées et de fibres* (36-003-XPB, 6 \$ / 60 \$) paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Bruno Pépin au (613) 951-3516, Division de l'industrie. ■

Véhicules automobiles: ventes de carburants

1995

En 1995, les ventes nettes de carburants déclarés étaient de 44,9 milliards de litres, ce qui représente une augmentation de 2,0 % par rapport aux 44,0 milliards de litres déclarés en 1994. De ces 44,9 milliards de litres, 74,6 % étaient de l'essence, 23,3 %, du carburant diesel et 2,1 %, du gaz de pétrole liquéfié.

Les ventes brutes d'essence ont augmenté de 0,6 % en 1995 pour totaliser 34,8 milliards de litres, comparativement au total de 34,6 milliards de litres en 1994.

L'édition de 1994 de *Véhicules automobiles: ventes de carburants* (53-218-XPB, 27 \$) paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh au (613) 951-2518, Division des transports. Télécopieur: (613) 951-0579. ■

NOUVELLES PARUTIONS

Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois,
juin 1996

Numéro au catalogue: 25-001-XPB

(Canada: 7\$/70\$; États-Unis: 9\$US/84\$US; autres
pays: 10\$US/98\$US).

Contre-plaqué de construction, juin 1996

Numéro au catalogue: 35-001-XPB

(Canada: 6\$/60\$; États-Unis: 8\$US/72\$US; autres
pays: 9\$US/84\$US).

Indices des prix de l'industrie, juin 1996

Numéro au catalogue: 62-011-XPB

(Canada: 21\$/210\$; États-Unis: 26\$US/252\$US; autres
pays: 30\$US/294\$US).

Permis de bâtir, juin 1996, version microfiche

Numéro au catalogue: 64-001-XMB

(Canada: 25\$/135\$; États-Unis: 30\$US/162\$US; autres
pays: 35\$US/189\$US).

Permis de bâtir, juin 1996, version papier

Numéro au catalogue: 64-001-XPB

(Canada: 24\$/240\$; États-Unis: 29\$US/288\$US; autres
pays: 34\$US/336\$US).

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 1996. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source: Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001F au catalogue, date et numéros de page.

Pour commander les publications

Simplifiez vos recherches en feuilletant le *Catalogue de Statistique Canada, 1994* (11-204F, Canada 15\$; États-Unis: 18\$US; autres pays: 21\$US). L'index des mots-clés vous aidera à trouver des données statistiques sur l'activité économique et sociale.

Commandez *Le Quotidien* et autres publications par téléphone:

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou MasterCard.

Au Canada et aux États-Unis, composez: **1 (800) 267-6677**

Pour les autres pays, composez: **1 (613) 951-7277**

Ou envoyer votre commande par télécopieur: **1 (613) 951-1584**

Pour un changement d'adresse: veuillez indiquer votre numéro de compte.

Pour commander par la poste, écrivez à: Ventes et services, Division de la commercialisation, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications. Au Canada, ajoutez 7% de TPS.

Les centres régionaux de Statistique Canada offrent toute une gamme de produits et services.

Pour trouver le centre le plus près, consultez les pages bleues de votre annuaire téléphonique sous la rubrique « Statistique Canada ».

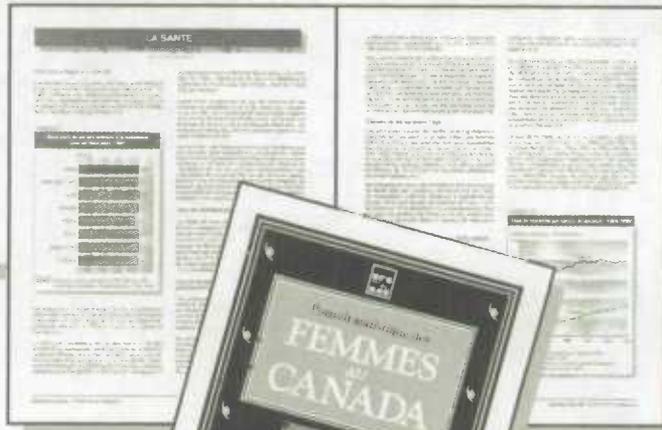
Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.



1010730453

Femmes au Canada

Deux décennies de changements profonds



Au cours des décennies récentes, les rôles que jouent les femmes dans la société ont subi des bouleversements profonds. La situation sociale et économique des femmes s'est améliorée considérablement pendant les deux dernières décennies; cependant, il existe toujours un fossé entre les nombreux indicateurs sociaux et économiques qui s'appliquent aux hommes et aux femmes. Aucune autre publication ne retrace l'évolution des femmes aussi soigneusement que *Les femmes au Canada*.

Ce tout dernier rapport de 180 pages traite des divers aspects de la vie des femmes, notamment :

- les caractéristiques de la population active
- le revenu
- la famille
- la santé
- le logement
- l'éducation
- la victimisation

De plus, ce rapport comporte des sections distinctes:

- sur les immigrantes
- les femmes autochtones
- les membres de minorités visibles
- les femmes ayant une incapacité

Les faits... et encore plus!

Les femmes au Canada vous fournit l'information la plus détaillée et la plus exacte qui soit sur les femmes d'aujourd'hui. Ouvrage de lecture facile, il contient plus de 200 tableaux et graphiques sur les points clés de l'évolution des femmes au cours des deux dernières décennies.

Connaître les rôles, les situations et les modes de vie des femmes canadiennes constitue un élément essentiel pour ce qui est de la planification et la mise en oeuvre des politiques sociales opportunes, l'élaboration des stratégies efficaces de marketing, et la compréhension des transformations qui ont marqué la société canadienne.

Les femmes au Canada (numéro au catalogue 89-5030XPF, numéro de l'édition 95001) est disponible au coût de 49 \$ (TPS et TVP en sus) au Canada, 59 \$ US aux États-Unis et 69 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Statistique Canada, Division des opérations et intégration, Direction de la circulation, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584 ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.